大清宣統二年

第八千六百五十八號

叻報

（本館在哥勞實得力門牌十一號）

庚戌十二月廿一日

Printed and Published for the Proprietor by Ho Yoo Kiat at No. 11, Cross Street, Singapore.

大英一千九百一十一年正月廿一號拜六

本館向有承印[illegible]外日報[illegible]　啟
諸君如有[illegible]不[illegible]無論[illegible]
外中國可蘭文字兩成可以計
小學用照帖字叢可也日余報
照常用送外復不惜工本從外
認保辦幻書戲價各與賤以待
惠各官紳用印書籍單件並
有照頭各招苦字及各式花邊
尋延有西人排印工藝甚精所
有中西文字均能印刊並有石
版大印大小器機均用精工印

印工精絕倫並延有文士撰寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦無須[illegible]於人而後始錄其有證關職文以及支離費開者概不登錄嗣後諸君來札須註明自錄更須寫真姓里居投故登但來稿登與不登均不發將原稿收回也　本館謹啟

○拆股廣告　啟者實叻婆街南成利通羅楓隆南成利棧什貨生理創於光緒乙巳年由楊錫侯占股六份劉昌發占股四份五盤號仁南吉股二份統共十四份合股經營楊錫侯己酉年身故茲因伊妻楊歐氏並其子楊永惠志圖別業願將承父楊錫侯占六份生理拆出於是延請公親吉昌翁洪合居翁謝卓仁翁陳仰肖翁鑑臨核算所有母利之項歸交楊歐氏楊永惠領楚其股份承股單亦當公親台前立約各執存據而實叻南成利濱角南成利棧有與衛前偁借以及所放賬目存貨家私歸劉昌發號仁南坐受依舊經營自此以後與南昌生理盈虧與楊歐氏楊永惠無涉先此聲明以免後論此佈

宣統二年十二月十七日

退股人楊歐氏楊永惠

承股人劉昌發號仁南　仝啟

道南學堂招生佈啟

本校定於新年元月二十日啟課凡我福帮諸君如有子弟願就肄業者請到校中報名擬於辛亥年正月十五日止以便試驗預定班次此佈

宣統二年十二月二十日　道南學堂公啟

金生輪船捐款

茲收到由邱雅[illegible]翁手交來捷何行金生火船捐助本院經費銀弍佰元正特此鳴謝此佈

宣統二年十二月十九日　同濟醫院告白

捐建道南學堂第二次芳名錄

敬啟者本校興工在即需費浩繁幸蒙同鄉紳商樂輸鉅款相與有成上爲國家培有用之材下爲桑梓造無疆之福敢贅一言爲諸公頌曰大富貴亦壽考謹列盛名用旌大義

金福和黃廷壇甲政捐銀二千元
陳若錦翁捐銀二千元
陳齊賢翁捐銀二十元
林志義翁捐一千五百元
仰光劉陳吉美寶號捐銀一千元
益成公司捐銀一千元
和豐寶號捐銀一千元
上林公司捐銀五百元
萬益興寶號捐銀五百元
谷眼黃熙雲甲政捐銀五百元
麻六甲薛長泉捐銀四百元

宣統二年十二月二十日　新嘉坡道南學堂公啟

○招生廣告　啟者本校新年定期正月二十日開課茲擬添招生徒以普教育有志就學者祈各先期到校報名幸勿遲緩其附設夜學亦同此佈

宣統二年十二月廿一日　端蒙學堂啟

論說

論簡字與漢字漢語之關係

簡字之興。由來已久。無大力者以鼓鑄之。故其說行而未廣。自直隸紳民。具禀陳請於資政院。朝野上下。始稍稍識其用。而其所以譏之者。大要有二說。是之者曰。簡字者。以至少之音韻。綜全國之文字。苟從其說。將不期年。而探文字之奧。入音韻之室也。毀之者曰。漢字者。伴五千年之歷史。相與生長而發育。一旦以至淺極粗之簡字。起而代其用。不啻以瓦礫易貨金也。甲是乙非。出奴入主。鄙人不敏。竊尚未知所歸。苟按之學理。徵之史乘。遠觀漢字之由來。近徵簡字之功用。則以爲毀之者固失其實。是之者亦復過其量。姑妄言之。殆皆僅識其虛聲。未究其實用者也。愚以爲居今而言簡字之功罪。必先言漢字之當改與不當改。夫文字者。將以爲一般思想之媒介。非學者之專有物也。一國之中。貧多於富。愚多於智。不能人人盡繩以普通以上之教育也。是故文字之當改與否。當以適用於義務教育與否爲斷。今吾國文字。據康熙字典所收。舊有五萬。而此五萬單字之中。音與義不相會。字與義不相通。音與字不相謀。不

讀一音。卽不識一字。不識一字。卽不識一義也。加以生字俗語。字典所不載者。一字而肄注數音。變爲數義者。兩字結合。而自成一語者。殆又不逾五萬。或且不止。繕寫之體。眞草有別。習楷書必兼識草書。而後其用備。是不啻又識五萬字也。合而計之。必識字十有五萬。始得漢字之全。曰識百字。已須五年。曰識五十。且十年矣。夫吾人之所求識字者。非以識字而遂終也。將藉此爲介。以求吾之所學也。今學猶未得。而所耗光陰。已以五年十年計。則所謂强迫教育義務年限者。窮其力且不足云識字。而况乎日識百字五十字者之未易覩耶。解之者曰。吾子之言固善。然此可爲學者道。難爲俗人言也。若普通教育。授以日常所需。則有二千字者。其亦足矣。夫二千字之果足於用與否。鄙人不敢知。卽以二千論。蓋亦至難。識二千字而不識二千字之音。不得謂識二千字也。則有二千字而不識二千字之義。不得謂識二千字也。則有二千義。識二千字而不識二千字之書法。不得謂識二千字也。字分眞草。則有四千書法。加以一字數義。字數音。數字 義者。亦幾近萬。兒童知識幼稚。神經薄弱。日識一二十字。卽引爲大苦。普及教育。期以四年。而又有年假。有暑假。有例假。有特假。其能來堂受吾一二字之教育者。歲不過二百日也。則僅識此兩千字。而四年之光陰已完矣。且猶僅稱識字未能明句。學問知識。更何有焉。讀者如以吾言爲妄。則曷不察之所謂初等小學畢業生。今之初等小學畢業生。手能操筆作家書。口能辨二千字之發音。目能誦報章上之普通論說者。蓋百人中無幾人也。然則今日之漢字。果適於義務教育乎。抑不適於義務教育乎。讀吾說者自知之。而當改與否。固不必論也。　錄中報

本館譯電

○德國航業發達專電　本坡實得力太晤士西報得接十七日德京發來專電云力廉　里連武里尼里　播茅翳衣各行號現已聯合新設船隊由成麥（德）取道安邑（比）里華傑（英）前往海參威云

○荷蘭建築炮台之關係專電　本坡實得力太晤士西報得接十七日德京發來專電云法京外部大臣畢鐵君在其議院宣言曰若使在於福勝（荷蘭）建築炮台之事以爲關係甚大則必須與合各國商議云

○德國水師慘劇專電　本坡實得力太晤士西報得接十八日德京發來專電云德國潛水水雷船柔字第三號經已沉溺水師廿七名尚餘船員兩名及一水師仍未見面續來消息得悉失踪之三人已經斃命云　同日英京勞打來電云佳呂消息云沉水水雷船已用浮水起皆機器將其懸在水雷孔內之水師二十七人救起其餘困在駕駛機器洞中之人仍未出險然而赴救之人竊料餘人可救云　十九日英勞打來電云佳呂電言困在駕駛機器洞內之兩船員及一水師經已斃命云

○樹乳行情專電　本坡實得力太晤士西報得接十九日吉隆發來專電云勃蘭士打翳仁施公司得接英京電言上巴勝四司令一十弁上園乳四司令十一弁市情略弱價值日低定購西四月五月六月份他處運來之園乳價值四司令九弁硬巴勝四司令十弁云　同日麻六甲專電云勃蘭參申得接昨晨英京電言上巴勝四司令十弁市情甚滯云

○俄防滿疫專電　本坡實得力太晤士西報得接十七日德京發來專電云俄國廷臣已請在于中國各有關係之諸國特派博士査驗滿洲之疫症云

○俄瑞軍備之關係電音　日英京勞打發來電音云俄皚夏呂星娘消息云近以俄國任于附近興我之芬蘭港口建作堅强之海軍根據地欲令瑞典深形掛懼或者因此擴機瑞典增大勢力于軍械云

○美國陸軍大支費已決電音　十九日英京勞打發來電音云美京電言美國陸軍預算表中請支費用九十三兆美國金元已經議院核准當集議時辯論甚長命言國中戰事未備云

京事

○可免裁撤　憲政編查館應否裁撤之問題政界紛傳不一近據該館某提調云現值改訂官制所有各衙門及各差使均[illegible]可危獨本館則非特無裁撤之患且人員亦可免淘汰之虞爲難更動卽將來新內閣成立時改爲典制局亦不過徒易名稱依然故我云云

○再議剪髮　十一月廿九日資政院會議議員黎尙雯請將剪髮案重行上奏請降旨剪髮議長倫貝子謂俟後再議

○不値半文　政府收買議員之說最初主張確擬將最露圭角之某某議員賞給五品京堂嗣後彼等不爭罷絀遂作罷論近因彈劾問題發生樞垣大恐命謂荷能在

職場爲我輩稍留餘地者均擬升以五六品官職日前彈劾案稍減後政府即脫盡心腹某京堂等報告多謂方選部蔑汪龍光章此次畀常廿力非特予獎不足以昭激勸似宜畀以州同州判等職故後某部郎主張謂此輩毫無價値祇予八九品雜職彼輩已感激涕零矣云云

閩粵

○財政困難（雲霄）發瘠之區地丁不過三千餘兩勸儉之官尙可勉強支撐奢侈之官則入不敷出矣邇年來新政迭興需財孔亟除学堂開辦經費較外其餘充如警察則常欵不夠開銷必須由官塾紛自治公所以及研究所則毫無經費開辦自治之上丞云可作正開銷嗣奉札撤設五捐常欵不准作自治之費必由雜捐措辦噫雲地五捐之外如戲捐猪捐則充勸學所教練所至于柴炭竹木之捐經已爲開辦私塾改良之用羅掘已盡措置爲難朱司馬膺此艱鉅照墊孔多誠有欲罷不能之勢未知將來作何了局云

○頒禁新章　□前閩省頒來巡警道呂觀察新訂禁煙細則大張告示內開如甲吸烟而乙橫陳其側者罰三十元牌照名姓不符者罰三十元地方不對者亦罰三十元其類甚煩廈門廳已飭各保貼出矣

○開釋消息　閩省馬革道前因銅元一案被議監禁於今三年茲聞某憲以馬革道家產業已歸官備抵擬申請督轅准予開釋未知准否

○保護華僑　農工商部咨行到粵以近年迭奉廷寄保護回籍僑民惟近聞僑民回籍各處土豪劣紳仍多擾累且僑民經商外埠習慣外情鄉居殊形不便往往回華後仍在港澳居留受治外人與祖國隔閡殊非朝廷保護之意亟應嚴緝商場招徠華僑妥爲保護以固主權而興商務云

○請防罷課　增署督准直督陳電開十九日順直諮議局及商學各界聚集三千餘人至督署呈請於明年准開國會有割臂瀝指情事當經一面開導解散一面據情飛奏廿日奉　電旨開設議院縮短改於宣統五年限制不爲不近所有從前應行預備事宜至爲繁賾已應趕辦不及各督撫陳奏亦多見及於此豈能再議此張著該督懍遵上次諭旨剴切宣示不准再行聯名要求瀆奏欽此査此次係各校學生爲少數煽惑以致聚衆罷課現已分飭司道勸諭彈壓僅有數校尚未上課惟聞該請願人等擅以在津全國學界請願國會同志名義通電各省諮議局敎育會商會要結罷課同聲響應誠恐別滋事端請密爲嚴範特聞

○籌商經費　海陽女學堂發經某君組織因經費無着以故尚未開辦近有某紳提倡將扶輪京每年所津貼之游學費一千元撥作女學堂經費俟磋商各處留學果能贊成即行開辦云

○將地充公　東粵全省甚少種植罌粟因地土氣候均不相宜獨北江南雄等處略有栽種現値烟禁綦嚴迭經朝旨通行查禁罌粟在案茲聞大吏訪得南雄仍有此種赫然震怒立將該州牧宋齡欽先行記過並特派委員孫令蘭湘前往查明辦理如確有仍前玩視功令者即將該地查封充公佃戶拘究該牧撤參云孫令奉札後登即馳往查辦云

○籌抵賭餉　度支部奉旨粵省賭餉抵欵一事經電致粵確查電復現張督奉電後札行司道迅速會同妥籌辦法將各捐項逐欵確切查明限文到五日內詳復以憑覆部云張督以籌抵餉欵除牌照捐外當以鹽斤加餉爲大宗查牌照捐欵雖未至一百八十萬之數現擬許道詳稟每月可收十五六萬兩全年會計在二百萬兩左右是此項捐欵已屬有着惟各項賭餉實達五百萬有奇若言籌抵必須確有把握究竟實在加價若干以便會同鹽運兩監督亦極力贊成准于年內計算數目儘將全數籌抵云

○急公好義　海邑鄭君景星近因伯父鄭君智勇由南洋兌回洋銀一萬四千餘兩爲助修北隄經費等情具稟本縣經謝大令批謂該職伯父鄭智勇在南洋先後兌回銀一萬四千餘兩爲捐助修復縣屬北隄經費洵屬眘衛桑梓見義勇爲本縣不勝欽佩該職等復遴請正紳担任監督工堅料實自在意中除准存案并飭沿河水保留心保護外應俟工竣再行由縣稟請奬勵以爲急公好義者勸

本坡

○觀聆偉論　實得力生長華人會宣佈訂期西本月廿四號拜二即華本月念四日下午五點一十五分鐘聯合會友假座域多利大會堂集議詰問國家以拒欲在本土徵抽入息稅之辦法誠重務也孰意自此通知以後該會諸協理探悉現有多數會外明達之士亦欲屆期赴會反欲在西本月廿七號拜五議政局第二次宣讀擬抽入息稅日期之前將其意見發表以圖未雨綢繆該會爲是之故願將廿四號大會堂之集議作爲公衆議會而由該會爲之倡議凡有本土居民赴會者該會員甚願歡迎云

○眞火假火　十八夜工部局機器師威廉君暫見淡申律水池火

起登即趕近查知火由池中巫無人在之三板兩艘上焚欲救無從兩舟遂燬計値七十五元惟未知火由何人所種此眞火警也迨昨夕約當十一點餘鐘水龍局總辦忽用電話通知坡中諸水龍局告以吉寧街（即山仔頂）失愼一時各局夫役分駕水龍出救方知該總辦故揑此耗藉以試驗各局夫役之勤惰遲速而防失愼云

○瘋犬宜防　碩飭莪坪動現瘋犬之症秉政司示禁由水由陸帶狗前至白蠟入口以防傳染

○白米何來　吉寧人華𨂃沙末昨日十二點半鐘手携白米一包重六十六斤値銀二元七角九占行經勿厶爲二十六號海差所見疑爲盜竊拘逮於案查該吉寧人曾犯舊案四次今日三堂待訊

○重罰賭徒　副護衞憲比角君前日上午十一點鐘偕同巡捕官率領巡差前往楊厝港門牌三十八號等△拘獲賭寶字之賭徒十八名逮之於案已誌昨報茲悉昨午府訊判每罰鍰五元否則改禁一禮拜另着首名覓保二百元六月內不得犯事二名覓保一百元三月內不得犯事副護衞憲又控賭徒中有一名租屋與人開賭之罪府尊着令展期乃訊

○游戲姑釋　四號英差昨日下午四點餘鐘帶差往實里打律門牌十四號拘獲聚賭紙牌之巫婦九口巫人一名賭欵一元六角併逮於案今日府訊以事屬游戲姑予省釋

○無賴被執　粵人黃保仔及扇牙仔兩人游手好閒嘗作摸竊之技昨晚七點鐘在合洛律爲四百四十五號暗差拘逮於案查二人均曾犯舊案入獄兩次今日三堂、過堂展廿四日訊

○懲罰逃差　三百六十七號巫差在一號捕房當差甫及三月本月初五日忽爾逃去迨至昨日廿八二號暗差在距坡八英里半之蔴宜路見拘於案今日二堂官訊畢判禁苦工兩禮拜

○捻竊吡黎　閩人王丁昨日上午九點鐘在距坡八英里半之玷把禮詩律入同籍人文福義園竊去吡黎十一枚値銀五角半爲文升見扭至捕房交由三百八十四號巡差逮案

○被刼請緝　閩人林六德發酒店之東主也其小眷粵婦馬濟蓮寓編建實得力門牌十九號三樓上昨晚八點鐘林未回寓樓上仕眷惟伊一家時馬氏祇有傭婦區氏陪伴突有匪六人至其寓三匪在樓梯下把風三匪直登樓上將傭婦區氏綑綁以柴塞口使不聲張馬氏聞耗趨出與匪對待之法如區氏然隨入房打破玻璃櫃盜去首飾一箱而去內有金頸鍊一條金鈪一對鑲珍珠金耳環一對金戒指六只金鈪六粒金簪四枚金髻押一枚金耳挖一枚共値銀五百八十八元迨至十句鐘時林返寓始與妻馬氏及傭婦區氏解縛旋偕妻馬氏赴捕房報案請緝云

新年放炮告示照錄

○特授三州府總巡捕官嘉爲奉　督憲命出示曉諭事查一千九百零六年輕罪章程第七欵第一節之例華人新年准予燃放串炮三日爲此預定燃炮之日期時刻及不准燃炮之街路出示諭知凡汝各色人等務宜遵守若敢違犯可照例罰鍰二十五員再向例只准燃放串炮一種別項炮竹概行嚴禁各宜知之茲將例准燃炮之日期時刻及不准燃炮之街路開列於左

燃炮之日期時刻列

庚戌年十二月二十九夜由十二點鐘起至次早六點鐘止

辛亥年正月初八夜由十二點鐘起至次早六點鐘止

辛亥年正月十五夜由八點鐘起至十二點鐘止

不准燃炮之街路列

由官碼頭至打球場之路　打球場四圍之路　由大禮拜堂後至東陵路　邑治連路　地雲紗路　甚連呢路　加宗㦤路　士葛路　士帝分路　惡士里律　惡士里來　雷律　烏籃路　金牛路　蓊蛙蛙蓊路　呢路　䟤冬蔽路　丁路　海士的力　羅民申路　安順路　布剌士咨紗路　寔里宜律

大英一千九百一十年十二月廿九號　華歷庚戌年十一月廿八日　示

端蒙學堂下學期考試前列

（高等甲班）	陳芃瓊	陳華鎭	許慕遠	楊銘鐘	許靄華
（高等乙班）	王兆楷	陳漢傑	許中樞	陳守謨	王兆椿
（初等甲班）	邱美香	陳靜英	余旭科	陳毓翹	林茂凱
	張邦凱	陳振榮	陳華允	許應廣	曾德盛
（初等乙班）	許日華	巫淑雲	陳華耀	洪彬傑	陳秀鳳
	陳松埠	陳炳隆	陳秀貞	許巧蓮	楊細貞
（初等丙班）	陳國欽	陳毓陵	蔡永和	郭木松	沈名祥
	陳光輝	呂壯猷	陳濤沐	沈觀琴	許金蓮
（初等丁班）	曾德利	陳兆奎	謝木林	陳吉木	巫淑文
	陳毓基	廖秀端	陳順親	吳琳瑜	陳潮然
（夜學）	陳守程	陳振欽	吳南生	鄭秉松	沈時和
	陳鴻闓	陳國是	陳秉寬	陳鴻溪	楊必和

請飲嗎爹萬蘭池酒

特字通知此酒之標紙乃是藍色及銀色凡屬歐洲各國王宮及貴爵府中均用此酒而該標之酒已居天下萬蘭池酒之魁首二百年之久其味第一香濃此佈

英一千九百十一年元月十三號

專權代售人義利洋行謹啟

喉中痰阻

以此商標爲記

可以自治

君於早間起來喉內患痰阻乎。須咳至半小時方能呼吸自如乎。亦嘗吐乎夜間亦常患咳嗽乎。因何夜不能眠而常患咳嗽以至身體日衰乎。嘗甚矣但究何藥於此而不求治乎。此等症固非必不可治也司各脫油可治什之此病在上海四馬路某大藥舖中嘗聞一人云我嘗試服司各脫之鱉照肝油以治我之夜不成寐。及咳嗽之症現在咳嗽既好。而整夜在黑甜鄉裏達旦始醒洵有神效云云。

治此病一定之標準

司各脫油係治此病不易之標準。無論如何總不外此治法其他價廉之僞藥。則未能敵其功用。司各脫油。係用鱉魚肝精油及他物攪和而成味極甜美係最著名能治病之藥。現宜乘此冬令購服一瓶以試之便知不謬也

各大藥舖俱有出售

E

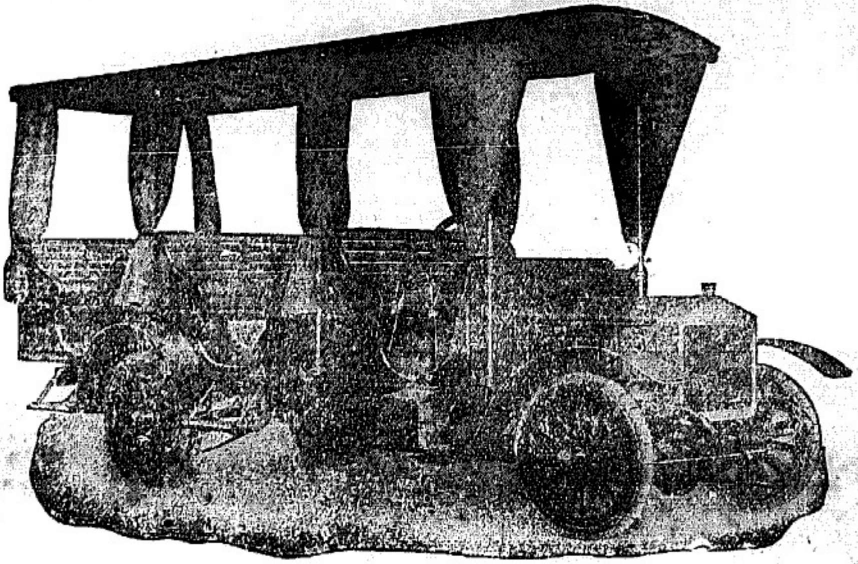
○刊登本報告白廣告 啟者茲將刊登本報告白之價目明列于下以昭公允凡各士商若有告白欲登本報者每行在五十五字之內第一日取費八角五占第二日第三日每行五角五占第四日起以後每行兩角八占若將告白登在頭幅論說之前者每行在四十一字之內則取費加倍以上所言之行數無論已足一行抑未足一行亦照一行核計倘欲刊登全年者請各 玉臨本報面訂價目自必從廉不辜 雅意也此佈

叻報主人謹啟

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白

啟者本公司特字通佈　諸君知悉本公司之寫字樓設在峇直里律發沽樹乳園所用各項機器此等機器時常預備而各大樹乳園均有向本公司採辦機器

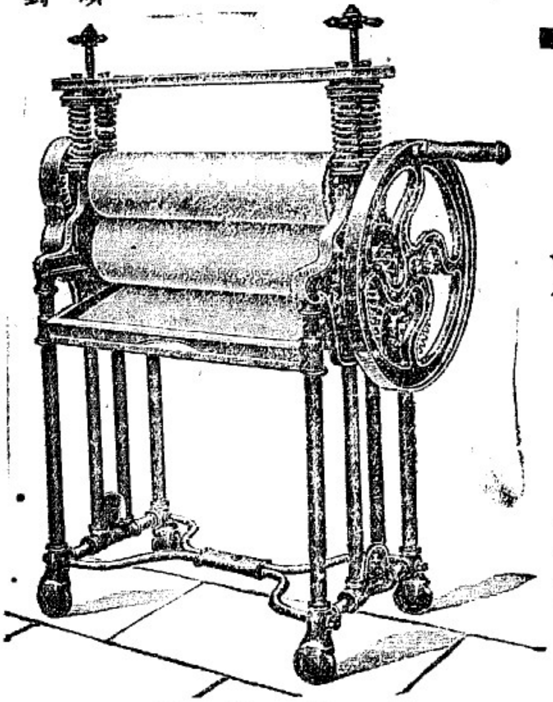


載客摩打車圖

本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之礦務裁埠有用此車三輛　諸君欲知各機器之價值請到本公司內面詢便悉此佈

英一千九百一十年二月四號

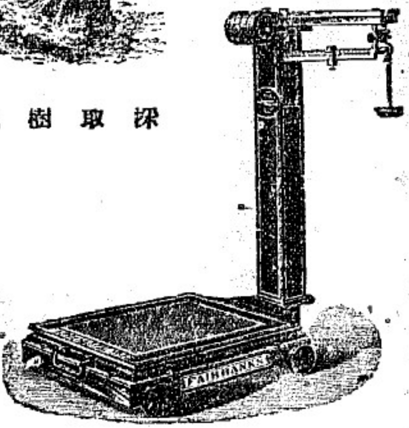
麥加里士打有限公司謹啟



樹乳車圖

鐵棘圖

採取樹乳器圖



磅圖

輪船啟行告白 ○啟者萬來盛輪船及嗎也輪船常川往來本坡 文島 巨港 諸君有欲寄貨抑購船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈 英一千九百零九年三月十一號

代理人羅敏申門牌廿八號福盛公司謹啟

HOWARTH ERSKINE
LIMITED.

啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及廠設在新嘉坡美里茅律又在坡中嗎直里律設立寫字樓而在于仲光 檳城 意僻 吉隆網吩 香港 上海 羊城等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建築鐵 鋼等項之屋宇 各式橋梁 鋼 鐵 三合土等項之碼頭 燈塔 水塔 礁石標誌等項製造花鐵等項本公司充當國家包工之役乃水池 塡海工程 火車路 掘土各項工程 能築米較 船澳之貨倉螺旋式之樓梯 製造鉄合各式用火或用水之鼎 本公司內常有沽出礦務 農務 種植所用各欵之機器 各式車所用之油 各式大小鐵板 大小鐵桁角 鉛 鐵盤 斧頭 鋤頭 巴龍刀 螺絲頭 鐵釘 鐵鍊 鉛鋼及各式鎖匙并各機器伙等 諸君有欲委任者請到本公司商酌為幸此佈

宣統二年五月廿九日 夏活鴉士堅有限公司啟

天喜堂馳名老婢調經丸

稟准商標用老婢圖為記

老舖在香港中環坭街口

天喜堂商標

老婢調經丸

石叻馬交街周昌記代售

正舖在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤
一治經來或多少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遠年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕
一治創孕非孕企頭暈痾
一治經期前後骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女寡女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿顧鹹調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

代理處
廈門鎮邦街太乙號 汕頭鎮邦街保太和 漳州嘉積壠英盛號
京都驛馬市佛照樓 天津紫竹林佛照樓 上海大馬路老悅生
澳門木橋街如意樓 佛山瀨涌至天相堂 省城聯司前義成昌
石叻馬交街周昌記 大吡叻霹靂周昌棧 庇能大門樓富生號

宣統二年二月初二日

稟准商標別人不得冒效福建林肇春製

北方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之渾夫
島呂及宣公司所造各種香水開列

士丹宣香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹
宣物料相同兩士丹宣共有二三款一乃士丹宣香
水一乃士丹宜片一乃士丹宣膏文

尼威亞拿香水乃是上品及甚馥郁味之
香水此香水在各于華人均稱為上品之
物

山打尼兒風
香水乃是本
公司所製其
味甚馥上品
奇香

又各種以香水分製大樽小多樽欵在于
本坡各店均有發售　諸君採辦幸勿誤
認為贗偽此佈
大英一千九百零八年五月十三號
新嘉坡代理人啁嗎也有限公司謹啟告

叻報附張

大清宣統二年庚戌
十二月廿一日拜六
隨報派送不取分文

公牘

農工商部咨閩督文 （爲泉州橋工事）

前據小呂宋總領事孫士頤詳稱據楊冠邦等呈稱竊冠邦等籍隸泉州僑居呂島光緒乙巳年六月泉郡水災在岷募集巨款前往助賑是年距泉州城里許有順州大路橋被水衝塌冠邦等有志興修自上年夏間約同陳其華等在岷募捐擬仿洋式製造由董事施廷珪在岷公估價數包工四萬餘元現在捐款足用擬先付施廷珪運回廈門德土二千五百桶鐵料六十墩木料二萬五千尺抽水機器全付打水機器全副陸續回華公舉在籍紳士花翎道銜候選郵傳部主事楊鶴職員吳克誠督理開工惟該橋址堅固須于橋之西南溪水沖激之處分造石壩誠恐該處鄉民或因築壩近伊界內田而阻撓各機機器及材料等均由洋運回擬懇將進口關稅豁免至各料到泉後設廠存儲尤慮宵小生心乘間竊盜并請轉咨保護等情到部當經本部咨行稅務處核辦去後茲復稱華僑募捐修建橋梁係屬公益自非尋常工作可比所運材料機器應即准由該關查驗數目相符免稅放行嗣後凡有該橋工需用物料陸續運回華仍先期開單呈報本處以憑核辦咨請查照飭遵等因前來除札飭小呂宋領事轉飭遵照外相應咨行查照轉飭該管地方官切實保護可也

外交

交涉司調查各國籍商 ○廈門一埠各國籍商幾如雲集眞者固多假冒者亦復不少交涉司吳使司此次聞將調查各國籍商牌照及其營業亦飭洋務局詳查造冊呈送備核云

日領照會 ○初一日日本領事照會廈門廳云振伊籍民孫長寗稱伊祖遺下先山寺產業一所被議事會議員黃鼎臣等始欲僭借嗣用強硬手段將土像毀掘竊佔請廳追還等因到廳飭廳主查明該寺係出某姓捐建公業並非一姓私置物業內有捐置姓名遺跡尚存且既爲寺院公產照章應充入自治公用擬此照覆想領事素甚文明久極聰察若查明該寺非個人物業必不干涉此事可斷言矣

由請派公使領事 ○旅暹羅華僑 近復電請政府 以暹立約通商 派公使領事

苛驗續述 ○美關苛驗華僑一事已由舊金山華商電告報界公會業誌前報茲悉該埠華僑復分呈京師外務部資政院暨報界公會電云美醫以鉤虫血虫症苛驗來美華人苛驗鉤虫之法先以瀉藥令其服後用水管探入糞門取糞試驗苛驗血虫之法則用刀尖刺手指刺耳朵取血種種恥辱不堪言狀向例舊客免驗今復驗繳回籍迫得來使署力爭並舉代表關鏡蘿入美京協助奈張使膜視而驕悍反逐代表實屬溺職乞查究以護僑民金山大埠中華會館總商董事許炳芬李寶湛黃商瑚唐瑞年胡觀祥號叶三雷棟傳等仝叩

自殘

委員下鄉 ○漳州馬坪一帶數十鄉大半許姓居多月前官閩鄉與同宗之錦田鄉因事互控南靖縣朱大令特派方試尹前往會辦按委員下鄉數年前上峯已有禁止之明文今者南靖一邑又有派委之事豈所屬盜竊鄉非此不足以創懲之耶抑公事浩繁邑尊弗暇親臨辦理耶

械鬥又來 ○興化南庄后山兩鄉乃惠仙交界地也兩鄉自去歲械鬥以來擄人勒贖之事日有所聞雖經惠仙兩邑主會營拏辦

無如官至則如鳥獸散官去則舊態復萌辦之不可勝辦官亦罔於不問現屆地瓜成熟之候南庄鄉民竟于某夜率帶十餘流將后山地瓜強掘數千根而去后山不甘亦乘夜報復刻下兩鄉夜間防守甚嚴銃聲隆隆恐不久又將械鬥矣

又將械門 ○番禺茭塘司化龍鄉劉黃兩姓去歲黃氏因偷劉氏之薯薯起釁劉氏被斃一命兇猶未獲日前黃某復因偷劉氏禾柴被從遊刑燒放黃怠不自勝連日號召鄉人排隊鼓角而至絡繹於道現兩坊居民紛紛搬遷衣物大有不鬥不休之勢

室女被拐 ○雲霄城外街朱甲自幼曾就贅於五口田社某家爲婿歐而與其妻潛逃於雲霄城內妻弟幷諸族衆恨入骨髓謂朱席捲妻族產業細軟錢逃居雲城居然作富家翁祇因朱卜宅城中不敢遽用強硬手段及本年朱忽將城內住屋與黝他人另買房屋於臺浮社居住詎妻弟族衆得此機會遂糾集同族數十人乘潮鼓槳而來爲擄人勒贖之計于上月初十下午三句鐘時蜂擁入室將朱之次女年已及笄者擄掠下船朱急奔籲喊控朱司馬即飭差勇前往諭止誰知舟趁潮流業已如飛而去追之莫及矣事後如何容俟續探

宦海

蠅頭法官 ○法官考試之活劇幾於無奇不有最可噱者口述一場有一麯頂花翎者手執團扇低頭朗讀考官以時屆深秋何用團扇奪而視之則蠅頭之字不下數千無何又將暖帽摘下考官怪其無狀命戴上忽見其帽裏鑲以白綾上寫蠅頭細字如螻蟻如蝌蚪不可勝數考官怒逐之去通場傳爲笑談一時羣目之爲蠅頭法官

記者曰有如此法官何患不片言折獄明析秋毫惜乎其未及終場耳吾念及此吾爲法官惜

菊花委員 ○資政院爲議報律事政府委員顧鼇有所爭辯遂爲世人所唾罵聞人皆顧鼇號巨六在憲政編查館時人羣呼之爲顧鼇號曰巨六意爲忘八兒弟輩也又有一外號聞之頗堪發噱當憲政編查館定新刑律時有主張定強奸幼童罪者顧鼇力爭不可顧言幼童未被姦時形如菊花姦後不過失此菊花形耳有此菊花形與無此菊花形有何關係聞者大笑遂羣呼之爲顧菊花

記者曰顧委員殆亦個中人耳不然何其能知菊花形者號之爲忘八誰曰不宜

叢談

夢中奇事 ○近聞某報云候官縣坂鄉有學堂生陳依欽者年約二十許秉儒就醫于前兩月某夜假臥床榻夢有外省客二人踵門泣告曰君前生係某省桂陽縣于二人被爾枉死于之子孫現控爾于神吾儕覓爾多時竟不查獲今既邂逅下月某日予儕爾同往某處審訊以伸予冤言訖而去欽醒病狂人事不省即取紙以霧冤詞約數千言之譜家婦怪其情狀唯讀所書駭極遂邀巫弁妻家效梅禳避災之計詎期屆夢驗欽適吃飯陡倒榻下狀若作古夢往某處與二客坐訊掌上書有陽事未了陰事不知八字現歷月餘欽亦無恙唯家人惴甚麼作禳禱之法以對待但此節涉於渺茫殊不可解也

英德南山之古蹟猶存 ○英德縣南山地方爲古來名勝之區唐宋以上諸名士莫不到此瀏覽遺留古跡惟日久荊棘叢生致古蹟湮滅日前易順鼎特約同粵路參議事前往遊玩參因有事特請護勇管帶黎令炳新爲之招待黎因先往預備於樹叢深處覺有碑石痕跡遂披荊斬棘獨行而入果見碑石之多數喜不自勝即飭僱工將所發樹木盡行伐除碑石畢現俱唐宋名家手筆其中最著者爲蘇東坡一壽字米南宮墨池寶藏四大字其餘如李凡等計共三十三種現黎令已僱精工搨印百數十份分送各吏及粵路總理董事矣而易道遊清遠飛來寺未赴南山之約云

譯叢

荷棉障碍 ○德國自昔至今、倚靠荷屬爪哇土產之加薄、（即帶核之棉花）運來供用、孰料現在德屬東非洲、四處林間、多有發現產此加薄之樹、不日可望豐收、而且此種加薄之質地、全與產自爪哇者無異、說者謂前途預測、竊恐爪哇加薄、將必滯銷於德國中云、　思

茶業關心 ○近來蘇門答臘之東方、發現可以種茶之地、異常廣闊、而且大時與地利相埒、極與茶樹相宜、現有多人紛紛請官給地、以便購運茶秧開種云、　按我中國、向以產茶爲天然大利、近則如日本、如印度、均有種茶採葉、精工焙製、行銷歐美諸邦、幾日我國此項利源、已難獨擅、今更于蘇門答臘、獲此宜茶之地、竊恐收成不歉、則他日茶葉之利、又爲該處分去一席耳、回首宗邦、寸懷擬甚、　公

工部局招投地段廣告 ○啟者特字通知本局有地一段大約八十希葛坐落淡申律西方距坡六英里至六里英半地券乃係新定期限之業每年每一希葛地税五角茲欲招人投票買受有欲觀其圖式四至界址者可于辦公之日無論何時前來本局總機器師寫字樓取閱而投票之人須在票內書明每一希葛出價若干及在票筒外書明投買此地字樣限至西本月三十一號拜二即華來年正月初二日中午爲止將票投交本局以憑核奪本局不以價高者得此佈

英一千九百一十一年然花里月十九號

新嘉坡工部局司理人波兀剌士承命謹啟

工部局告白 ○啟者茲本局所估一千九百一十一年本坡工部局界內各屋及屋地全年屋税以便抽取門租者經已估明立册其册現經列出存於申發呂律本局寫字樓內以便有税之人除禮拜外每逢辦公之日均可到本局寫字樓內觀看特此佈告

英一千九百十一年元月九號

新嘉坡工部局司理人波兀剌士承命謹啟 五

抽股聲明 ○啟者特字通知在廊六甲坡樹乳行名曰聯利吉樹乳公司股東乃是陳夢桃記 薛長綵記 何素珠娘記 許金章記 溫慶艮記 陳安益記同營此業茲由一千九百十一年然花里月三號起已將薛長綵之股份抽出此佈

宣統二年十二月初四日 陳夢桃謹啟

憲 示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入祟承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當于西一千九百一十一年二月三號禮拜五即華正月初五日中午以前投交本署以憑選擇茲將所欲招充之工役開列

在新陳篤生醫院建築醫目人之住屋

如欲知其細情及觀圖式者每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可赴營造司寫字樓大才副查詢便悉凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該役字樣并向營造司寫字樓大才副取討印便之票筒照式塡寫方能合用而欲取票筒之前須將壓票銀五十員交與庫務司領回單據以便將單呈出方能取領票筒倘已取中其票須于一月之內訂就合約抑或令其担保若無照此兩事而行即將壓票之銀充公至於乘取之權任由國家裁奪各宜踴躍塡册觀望切切特示

英一千九百一十一年正月廿號 示

敬頌良醫 ○啟者日醫精通神其醫道之玄妙有起死回生之術誠坡中之大國手也緣余有一小兒致染痰疾延醫罔效勢將垂危幸蒙精君藥到春回今已全愈特誌數言以頌先生之功俾有疾者知所問津焉

宣統二年十二月二十日 許裕順謹啟

退股聲明 ○啟者鄭雄記自光緒戊戌年與林傳記鄭鏞記鄭闔閭記四人合股在于新嘉坡小坡路族班讓街門牌六百一十四號開創合振號布路衣褲什貨及出水生理歷來無異今因鄭雄記在唐身故而其弟鄭概已承鄭雄記之妻洪葱娘之命在新嘉坡已領掛吵刻因鄭雄記掛吵人鄭概志欲抽退經請公親林德潤翁 洪長慶翁 葉姜翁 張林吉翁 劉樹楠翁 許克家翁 李智巖翁 盧成興翁 鄭篤翁秉公將合振生理核結而鄭雄記掛吵人鄭概愿將鄭雄記名下應得股份本利銀額盡當公親面前抽收完訖自此以後合振號生理盈虧不干鄭雄記之事特此佈聞

宣統二年十二月十九日 英一千九百一十一年元月十九號

退股人鄭雄記掛吵人鄭概 合振公司仝啟

合股聲明 ○啟者茲因林傳記鄭闔閭記鄭振起記鄭概記等意氣相孚志同道合妥議仍在新加坡小坡路族班讓街門牌六百一十四號照舊開設合振號布路衣褲什貨及出水生理經請公親林德潤翁 劉樹楠翁 洪長慶翁 許克家翁 葉姜翁 李智巖翁 張林吉翁 盧成興翁 鄭篤翁出爲秉正其中前係鄭鏞之名現已換伊子鄭振起記及再邀鄭概入股特此佈聞

宣統二年十二月十九日 合股人林傳記 鄭闔閭記 鄭振起記 鄭概記 仝啟

STRAITS GUANO COMPANY.

實得力華怒公司

鳥糞發售廣告

啟者生成巴里士鳥糞包保中有純糞十五巴仙此種鳥糞多用于四州府及蘇門答臘樹乳園與椰園每墩價銀三十元在叻交出船費不在其內若蒙定購一禮拜內可以交出此佈

宣統二年十二月十[illegible]日

新嘉坡 廊六甲 象佛代理人山尼蔼勿底里公司謹啟

改換印章廣告 ○啟者本號開張以來專作雜鹹出水生理荷蒙 寶號見信感佩良深但本號向來有在街前取貨皆蓋本號發貨印章惟是生理日漸推廣其於街前交易貨件因之繁多今議就辛亥年正月起以後其向街前取貨改蓋本號鵝卵樣取貨印章并加出澤人發號方能爲准茲先登報佈諸 寶號週知

宣統二年十二月十二日 戲館街香泉號廣告

福建盧詩如始創去風虎骨膏 外治用

此膏專治風濕骨痛頭痛腰痛半身不遂及偏風鶴膝手足彎曲數年眠床不起等症及吐瀉腹痛筋骨絞痛牙痛花柳還毒過身骨痛者之無不應驗如響或跌打損傷皮膚未破者用之以擦傷處立可吊傷止痛酒後傷風氣促氣逆或因水土不服致患脚氣步履艱難者用之亦最神效誠希世之神藥也 用法詳列如左

一凡風濕骨痛手足彎曲半身不遂偏風鶴膝及花柳骨痛跌打損傷脚氣服腫四肢麻木足軟足硬各症宜早晚用此膏二錢許以手擦患處擦後用棉花或呢布包好自然見效 一凡無名腫毒筋肉作跳老人筋硬作工辛苦宜擦患處擦數次之後腫消毒散筋骨舒爽 一凡頭痛用此膏一錢許以手輕擦太陽兩處立覺安神止痛 一凡腰痛可用此膏二錢許臨睡以手擦患處擦於用棉布包好如症重者每日可擦兩次 一凡吐瀉速用此膏二錢擦於臍上擦後包好如筋骨絞痛亦可吞之內兼服瀉油一兩加以薄荷精一茶匙服之可愈 一凡肝風氣痛新舊咳嗽宜用此膏以手用力擦於胸面及背骨處小兒倘風氣促咳嗽照此法擦之最效 一凡痛可用此膏如綠荳大先用乾布抹乾毛孔後用此膏擦之或擦腮外亦效 一凡受寒喉痛咳嗽及肺癆可用貼膏以手擦胸面及背骨處最爲去寒氣 又痧氣脚痛婦女臨經腹痛或經閉不通以致遍身發熱發燒腦悶無比宜速用此膏用力擦于臍上放效 一凡跌打損傷宜用此膏早晚擦於傷處即可吊傷止痛 一凡凍瘡(又名凍足)中國冬天嚴寒人多於耳手及足後踉發現凍瘡未破者可用此膏隨時輕輕擦之 一凡毒蟲蚊蝨蟆蚣蟻咬傷者速將此膏用力擦之立刻止癢止痛 夫毒作傷口破裂太大者則勿用 一凡面生斑點宜早晚擦之亦效 脚氣兩足腫漲用此膏擦之最靈三天就可腫收步履如初矣 每日宜擦三次內並兼服內服之裝虎骨膏必驗如響 以上擦代擦

(HU-KOH-KU)

始創

LU'S SPECIFIC

TRADE MARK.

登錄商標

去風虎骨膏

盧詩如監製

每大樽銀一元 小樽銀五角 買上十二枝者均九折算

本坡代售處 老爺宮口萬山樓發號 大小坡孟嘉藥房 大馬路中法藥房 荳蔻街口會豐商店

外埠發行所 檳榔嶼新街口會豐商店 吡叻怡保鄧巴羅中國藥房

大英一千九百一十年十月廿九號

考授英國煉藥化學執照福建盧詩如監製

孟嘉藥務啟

緊要告白

○啟者敝號於戊申年五月在叻開創振豐泰號收容回唐生理現住新嘉坡皇家山脚門牌十五號歷來用陳衍秋司理店中諸事今因陳衍秋志欲別圖故就庚戌年十一月三十日截止所有店內各事并銀項全盤付交傳起楷接理如陳衍秋從前有與諸寶號來往揭借會對擔保轇轕等項就此十二月十六日起限一禮拜內到本號向後理人傳起楷理會如逾期不來交貸此係自悮惟經手是問概與振豐泰本號並接理人無涉先此聲明免滋後論此佈

宣統二年十二月十六日 香港南北行街恒豐泰告白 田

輪船啟口廣告

○啟者麥撓士輪船有限公司之輪船乃常川美國及滿洲者茲有嬌度輪船約于利心末月廿一號由叻開赴香港上海及日本滿口隨後又有哥勝拿輪船約于西來年卑不哇里月十號開往呂宋 諸君欲知寄貨價值等項者請詢本公司代理人便知此佈

英一千九百一十年十二月十九號

代理人麥加里實打公司謹啟

士油廣告

○竊以物必適用乃可珍價以賑宜爲易售即如火水油而論實爲各鋪戶每晚所必需之物而不可缺者然非上等正標燃之則黑暗刺濃全無光亮抑亦晚上之失色也啟者本號代理塗㢡箭標及大捻塗油發兒光明異常如同白晝且價亦格外公平用廣招徠諸商光顧或總銷或零沽均從其便請移玉至本號面議可也現代理伊始恐未遍知特此佈聞

兼有新款火水燈居家可掛壁上光明無比搭船可爲炊爨便宜異常 鋪在新嘉坡茄棹街門牌第四號

宣統二年十二月初六日

海源號啟 十

發明奇巧良方

○此藥能治腎發水疝脹管脹大小腸疝氣脚腫如若有人患此等症無論何種而擦此藥即能痊愈此藥每樽一安沙價銀二盧卑八亞拿每樽一磅價銀三十盧卑此藥售于架剌吉打埠美慈渣打衣實得力門牌八十五零一號美敖士公司藥房

敖士醫生奇巧印度油 ○此種奇油能治軟弱無力及腦虛顫動如何致此虛弱或因妄用或因過耗陽物之筋絡此油立時可以復回元氣又可以復使老人變爲少壯每樽一安沙價銀二盧卑每樽一磅價銀二十四盧卑

敖士醫生發明虛弱之藥 ○此藥可治筋骨使之壯健便用此藥數日可以復回平日之精力此藥能止燐光發現及添厚加多骨髓及能治腦筋虛弱目光昏暗并各種尿管不利等症每樽價銀一盧卑八亞拿 諸君欲購可往架剌吉打埠美慈渣打衣實得力門牌八十五零一號美敖士公司藥房探購此佈

B. GHOSH & Co. CHEMISTS,
85-1, Beohoo Chatterjee Street, Calcutta.

英一千九百一十年十二月八號

欲顧性命者勿亂投門徑

艾羅補腦汁

本藥房之補腦汁久已天下通行男婦老幼莫不相宜所獲讚譽不可悉計茲特先將李侯爵及李軍門二書刊佈左方以資確證

李爵侯親筆賜書

中法大藥房主人左右昨得來書謂
貴藥房之艾羅補腦汁鄙人上年在都曾經服用頗見功效今特題 效逾針砭四字聊誌謝忱專此手復即頌
時佳

欽命鎮粵右都統一等肅毅侯李國杰頓首

水陸提督 李賜書

中法大藥房主人鑒
貴藥房之艾羅補腦汁普審其功力甚偉效驗亦甚速能醫百病雖極孱弱之人亦能提振腦筋精神日健常人服之補身養顏並無有害誠養身之至寶醫中諸人購服者皆有功效夏衛生要品並無雜質者也此汁在申發售已久盛行於世今在廣州特設分局代理可謂濟世功深受人忠切矣專此奉覆並候
時祉

頭品頂戴廣東水陸提督果勇巴圖魯李準頓首

腦生頭部而腦中有一大筋貫注而下分布無數小筋於耳於目於鼻於舌於手於足以及一身全體無處不透而致之焉然此筋即神經也乃受腦所主使如電信綫之作用凡有感覺則傳報諸腦故耳之能聽聲音也目之能辨赤白也鼻之能別香臭也舌之能分甘苦也四肢全體之能知痛癢也無不賴乎腦力者蓋腦爲精神之所在凡人之感覺意識判斷想像記憶與其他無數精神作用咸腦所司故人之腦愈重愈健則智慧愈多心思愈富而毫無疾病成完全無缺之人或勞動過度以傷其腦則百病紛踵而生智慧日漸衰弱不思培補則以聰明奇特之士而轉成庸碌愚蠢之夫矣人既對於腦也有如是之關係必須養之補之本藥房艾羅醫生補腦汁功用偉大名冠全球其不僅却病且益智慧聰明誠化愚爲賢之靈丹轉弱爲強之聖藥也

價目每大瓶二元 每打二十元
價目每小瓶一元二角半 每打十二元

上海中法藥房艾羅醫生披露

宣統二年九月廿三日

總經售處實叻會豐商店 庇能中法藥房 吧城中法藥房

提防假冒

士禮士標牛乳

取有此標之牛乳經由國家選用于醫院而視爲貴重之物此標牛乳共有三款 諸君有欲零沽者請赴下列之行店如欲躉購大宗者可赴禮直禮洛及子有限公司爲盼 牛乳計分三款 第一款純牛酪 第二款淨牛乳膏 第三款和糖牛乳膏此款牛乳膏第一精良從來未嘗有人販運到叻及附純乳酪于罐內而不和他

項藥料如此則以此款牛乳而使孩童及壯者飲之最爲有益而小孩用此牛乳他日長成身軀強壯天下上等之罐頭牛乳爲數無幾諸君欲買請到下列之行店可也

安樂公司 源振豐 承和成
衣勿南沙公司 義嶺公司
濟公司 廣仁興 廣南生 金
昌公司

英一千九百零九年三月三十號

電車有限公司告白

敬者本公司特字知通　請君留閱晏尼申憍時本公司之
電車由石叻門來者現在停止於然申礪頭由是日起電車
過本坡之潮前往丁律本公司停止之地方　茲將電車所往
各路分段之處列下
丁律及然申礪頭　怒勿里芝律及
嗎吉實得力　然申礪頭及丹戎巴葛　丹戎巴葛及浮羅
勿勝尼被頭　惹蘭船澳及石叻門　茲將每段之車費或
不及一段之車費開列　一號收銀五占　二號收銀三占
茲將上言全段之車費開列　一號收銀二角　二號收
銀一角二占　電車由潤鳥六點半鐘起至入夜六點半鐘
止在兩頭之車站停止六分鐘　電車由入夜六點半鐘起
至十一點鐘止停止八分鐘　以上所言最早及最晚之電
車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千施律之車
站此佈

大英一千九百零六年六月二十二號

電車有限公司謹啟

正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRANDY.

敬者本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入口乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢銷之酒諸君欲購此酒必須[illegible]勿誤認假標爲[illegible]每樽售銀一元各處酒店內有發售

宣統元年閏二月廿六日

錦興公司謹啟

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此標爲萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然贊悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此標萬蘭池淳全用者提于獲益

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因爲本

公司欲將此標之酒在坡鋪流以供衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號　聚昌號　榮德和　振源興　清公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恒興號　錦興號

LITTLES HIGH GRADE CYCLES.

然里直公司告白

第一好

小 六十九元半

中 七十五元

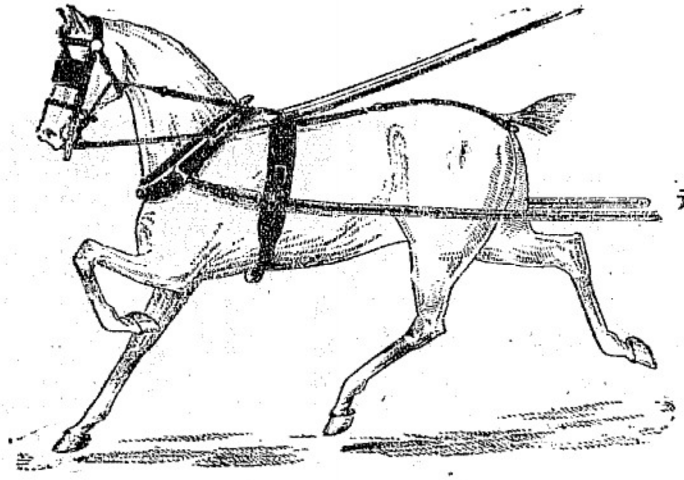
大 七十八元

上好

小九十元

中九十五元

大一百元

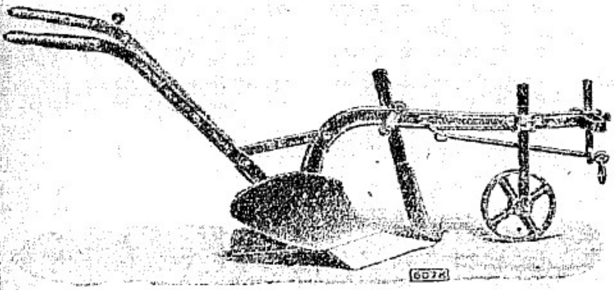


第二好

大六十四元

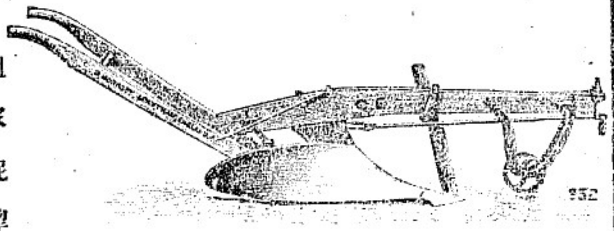
中六十一元

小五十五元



祖家泥犁

三十六元半

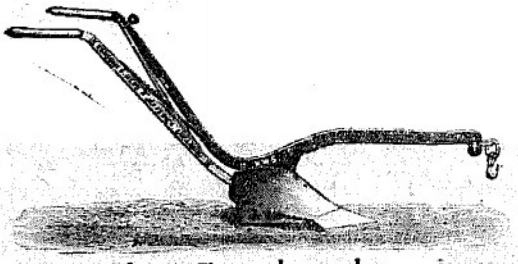


三十二元半

二仔牛一人

一仔犁

做佳二十人



十六元半

耶一千九百零八年

十一月十三號

新嘉坡然里直有限

公司謹啟

時報附張

第二

大清宣統二年庚戌
十二月廿一日拜六
隨報派送不取分文

行省

請裁直督 ○東三省總督錫良近摺奏請裁督撫以各司道懸辦事宜直接中央各部籍省文牘之繁摺中並謂京津密邇如先裁直隸總督試行一年如行之無流弊然後推行於各省云云疏入聞已留中因政府不甚贊成也

關道逐鹿 ○津海關道一缺前已簡放錢能訓茲聞此缺自蔡紹基因納妓爲妾情誼不容自請開缺之後北洋一般候補道尚於此缺皆抱一非分之想自措督謀陳督奏保三人一錢能訓二沈銘昌三汪士元因錢能訓奧援甚大此缺遂爲錢所奪去而沈汪二人皆異常憤憤不平而北洋政界亦皆閒言嘖嘖云

恐難盡綑 ○天津各學堂學生商會議員等結團體三千餘人至督署要求陳夔龍代奏請願開國會陳督大爲驚恐飭巡警道舒鴻貽及天津鎮張懷芝二人速爲調處舒以解散爲主張則手執紙繩曰無論議長學生來一個綑一個自然無事陳大悅嘉其勇猛恨舒不能仰承意旨次日即傳諭申飭謂其形同聾聵不能辦事舒請假三天而張因之頗得意云

進退兒戲 ○商辦湖北鐵路自舉定黎大鈞爲總理後設立公司奏咨立案近因郵部決借外款收歸部辦湖北同鄉京官特派代表爲際軒王會釐呂騈乙回鄂整頓公司一切故復議舉札勒哈哩爲總理劉人熙爲協理勒令黎辭職並在督署代爲遞呈當於去月廿二日開股東會宣佈理由衆不承認向三代表爭論憤氣勃勃幾欲揮以老拳三代表被逼大吏復允取銷黎總理原呈然現在黎決不肯出而任事公司情急竟將三代表拘留派陶勘臣等齊管並擬電京代爲辭差三代表愈窘再三央告遲至去月廿六日始可發電因某代表於廿五日尚可在京領月俸也可笑甚矣現在事既決裂衆股東堅持成見決欲挽留黎總理得其承認而後已云

防疫慘報 ○哈爾濱俄人防疫至爲嚴厲近俄董事會提議於路線內駐紮俄兵凡在道裏之華人來往均須檢驗當董事會議決之頃即擬定章程由俄東省民事稽辦阿梘西司刊發俄華合璧傳單並督照會濱江于道一體出示曉諭于道以此事雖爲防疫起見然於商民頗多窒碍當函覆請從緩辦俟知照商會核覆認可然後實行然而俄人之傳單已早發布大致謂爲防備家何無業游蕩華民傳染疫症起見茲由鐵路總辦命令將哈爾濱界線派兵把守限制出入其有職業華人每日自上午六鐘至下午六鐘准其領照出入附定章七條

一　所有出入華人應在本埠公共議事會內防疫衛生處請領執照

二　此執照每人祇給一張

三　凡車拉食物雜糧柴料每車准一人往來可以不領照如兩車運行有經紀一人隨行者亦毋須領照

四　除以上所開食物　雜糧料柴外其餘一概不准運至界內

五　界線均派武裝官兵把守隨處懸有旗幟並有華俄文字標記無論何人不准擅自出入更不得成羣闖越

六　准予往來出入之處均有白旗爲號

七　歐西各國人及俄日人民出入不必領取執照惟須在出入處往來

以上所定各條無論何人不得任意偷越違者是自蹈身命危機云云然此傳單一出華俄商人均反對之故本擬初七日實行旋以華人尚未允可現尚在依違兩可之間又有謂將取銷者究竟如何辦法當俟續報

集議廣告

○謹啟者本局週年訂于臘月念四日在本局會議局中諸要事幷舉新年總協理一節恭請諸股東屆期早臨幸勿延誤是所至仰倘到時未得湛來參議局中諸要事者準其主決議曰會議諸命專此奉佈

宣統二年臘月十七日　順局輪船有限公司謹啟

周永新廣告

○啟者本號自辦歐洲新到各款大鏡金木水銀鏡片上等新款洋畫各色玻璃瓦片二分厚七尺五尺大小厚薄玻璃發行兼造鏡架　諸君光顧價廉貨美鋪在新架坡金榜大馬路門牌三百六十七號三百六十九號開張此佈　周永新主人謹白

宣統二年十一月廿一日

輪船啟行

〔啟者本公司之弗靄輪船定于西正月四號禮拜三即華十二月初四日開行　馬希怒輪船定于西正月七號禮拜六即華十二月初七日開行　香里末輪船定于西正月十一號禮拜三即華十二月十一日開行　查加勝望輪船定于西正月十四號禮拜六即華十二月十四日開行　勃勝渣底勃輪船定于西正月十八號禮拜三即華十二月十八日開行　柔牙勝輪船定于西正月二十一號禮拜六即華十二月二十一日開行　由本坡前往　丁加勞　美進　麻左　吉蘭丹　智鳳　萬拿雅　直汶敏　帮拿嘑　八打旺　萬侖　霜坡　六坤　宜郎　高門沙　占本　網嘮等處此佈

宣統二年正月初六日　伊魯紗公司謹啟

輪船招傳

○啟者茲有鐵甲二桅輪船一艘名曰班那鬼傚二百二十四墩餘載客一百六十名長一百卅尺闊二十尺深十四英尺餘馬力廿六此船現已換鼎修整完好現泊在宋腳港口要售價銀一萬六千六百元左右現今常川往來暹地　諸君有合意者祈到查明往觀並請　移玉到玻璃邊台成號代理人面商可也此佈

宣統二年十一月廿二日　楊清根告白

Little's Oriental Balm
The merit of a Medicine

精醫風症之良藥

有一西人居于倫敦之士忽希呂地方名曰晏牙尊威君患書云　予已得遠年甚慘之風症當時予已試服多項發有告白能治風症之藥品如　藥油　膏藥　藥水等予足之病能于夜睡時使予忽醒及不能安睡厥後有人論及于應試服　烈多數連打嘢花　予思此藥必無損害此藥治愈予足之腫處及傷處現在夜間安睡不復驚醒予望此藥能救他人一如已救予疾

此藥每罐價銀一元各藥房及售藥人均有發售

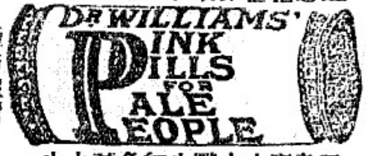
西一千九百零九年六月一號

咳嗽吐血

○東三省督院火車站稽查員患咳嗽吐血三年之久服韋廉士大醫生紅色補丸而獲全愈　世有魁梧強幹之軀嘗爲痨病所附而早歸泉壤者不知凡幾當其痨病之發現也始則不過由咳嗽而起繼則愈咳愈重漸致吐血終則病人膏肓莫能救々矣茲將梁君在田來函之詞敬錄如左云○西歷一千九百六年余奉東督徐派充奉天督院火車站稽查員未及幾月即患咳嗽吐血之疴肩背疼痛胃口失調勢甚劇烈夜不成寐嘗試多藥耗費鉅貲毫不見效纏綿三載身體衰殘自維已成痼疾難冀來痊延至宣統元年九月經友人稱述韋廉士大醫生紅色補丸之奇功余因留有嘗試是丸之意因起而問之曰余疾已久服藥已多皆無效驗豈區區紅丸所得而治耶友人再三慫恿余遂購服韋廉士大醫生紅色補丸一瓶果覺服後略見起色余再購數瓶服之其功效之神速有令人拍案驚奇者蓋自服此數瓶韋廉士大醫生紅色補丸至寶之靈丹後咳嗽頓止血不復吐矣今者余身康健逾恆毫無疾痛能不深韋廉士大醫生紅色補丸之神功哉韋廉士大醫生紅色補丸爲西藥中最著名之補血聖藥也已治無數各症即如　風濕骨痛　臀尻接痛　腰背疼痛

奉天梁君在田咳嗽吐血服韋廉士大醫生紅色補丸而全愈

注意治愈梁君在田之疾者



謹防假冒　認明真樣

乃韋廉士大醫生紅色補丸也

哮喘咳嗽　胸部軟弱　血虧氣衰　諸虛百損　陽萎不舉　胃不消化　血淋疝氣　左癱右瘓　跳舞瘋病　腳氣衝心　乾濕瘋癱

皮膚諸症　因及婦科各症月經不調　氣鬱不舒　莫不奇妙如神　韋廉士大醫生紅色補丸各處藥局商店凡經售西藥者皆有出售如

或有假冒可直函新嘉坡大郵政局對面吊橋腳韋廉士醫生藥局購買亦可每六瓶大洋八元一瓶大洋一元五角郵費不取

新年敬送貴眷品物

何事諸君由新嘉坡寄由自已之錢銀諸君可將此項投入新諸坡人壽保險公司則所得之利益比之寄由錢銀一樣

大東方保壽燕梳有限公司

THE GREAT EASTERN LIFE

Assurance Company, Limited,

SINGAPORE.

啟者本公司之規則無一保壽公司可及幷比較　諸君與鄙寫字樓來往更有利益而較爲利便如此可免延遲阻碍之弊茲將足以顯明新嘉坡大東方保壽燕梳有限公司公平快捷償還保費之兩函列下

常有商店東人身故時該店欲得現銀及卽時領欵若　諸君與本公司領有保壽單據可以時常救助　諸君之子女而當其接管災亡遺業之時藉以消除財政之困難爲此本公司思之以爲　諸君不可再延莫如卽到本公司內或通函告知以便本公司立遣代表人來見爲要

啟者予欲通知予已收到大東方公司銀籍五千元償還三百九十一號之保壽單因爲予先夫何崇錫曾向該公司保壽先夫已于西本月廿六號禮拜仙逝今日廿七號拜一予已收到大東方公司所給此欵之銀籍予特稱謝大東方公司因爲帮助理楚所用之字據及因此便予利便而不需耗費予甚願舉薦大東方公司于戚友及凡欲保壽之諸君焉

大英一千九百一十年閏月二十七號　徐命夏娘謹啟

按何君崇錫乃禾坡之經紀人一千九百零九年冥月十八號有在大東方公司保壽已納兩年利息每年三百八十元六角半

啟者余乃楊密娘之掛吵人欲使全坡公衆共悉已故宋君其善之婦名楊密娘甚願通知彼已收到大東方公司銀籍一千元因爲賠償其夫向該公司保壽之項其保壽之單乃三百五十號宋君其善係于西本月廿七號禮拜早仙逝今日廿八號拜一已向該公司收楚此單之項十甚願稱謝該公司之代表人希呂士君因爲此人所理領欵各字據幷未使予艱難而耗費而已故宋君其善在日又向他家公司保壽惟由大東方公司先給保項此乃該公司應得快捷及誠信之又一機會也凡欲購保壽命之人予極眞心爲大東方公司介紹指此佈

宣統二年十月念七日

大英一千九百一十年十月二十八號　楊密娘掛吵人楊麗全謹啟

諸君欲知保壽之詳細情形請到新嘉坡哥里亞基溫里士打屋二十二號於本公司寫字樓詢問便悉

大英一千九百一十年十二月六號　大東方有限公司謹啟

亞沙喜(太陽)標蜜酒發售廣告

ASAHI BEER

啟者此太陽標蜜酒前在英日發會時曾獲優等之獎賞其在東方所製蜜酒而得有此種獎賞者當以此標蜜酒爲獨一無二而一千九百一十年在新嘉坡農藝發會時又蒙公衆大加讚美請君有欲採辦者請到本公司面商可也

總售處新嘉坡芬禮中尼連(即海璇花園邊)門牌二號

德律風六十五號本公司內

零售處新嘉坡小坡域多利亞實得力門牌三百五十一號由本公司

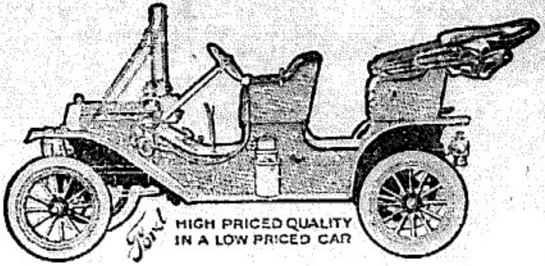
本公司欲求代理零沽此酒之華人商店如意面議此佈

西一千九百一十一年十二月二十號

三井有限公司謹啟

鼎盛興發售正庄紋席　〇敬啟者鄙人自昔在三寶壠督造
各款佳紋席工精料美雖不敢自謂專門名家然人不我棄固已有目
共賞不脛而馳數十年於茲矣毎因叻坡埠大商號爭相招價貨出多
門致有僞庄冒號影射其間希圖蠅頭之微利致爲魚目以混珠似此
心腸殊堪髮指茲特於各庄標戒加一膠字曰膠成興　膠成春・膠
文成　膠成吉　膠成合　膠成元　膠合泰　膠成仁　膠成玉等
號住紋席專托叻坡源順街第四號門牌鼎盛興號代售並無分託別
家　諸君光顧者即按址購辦方是本號正庄識此通佈
宣統二年十一月廿九日　三寶壠膠大耳號啟　十

摩打車發售



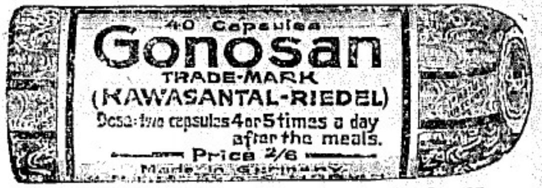
啟者特字通知本公司常有各式摩打車發售價值甚廉及甚
堅固　諸君幸勿失此好機會欲
知此車詳細請　玉臨本公司便悉
茲將各式車開列
五位車號筒機器兩燈等全副價銀
一千八百元
三位車此乃遊歷之車每輛一千六
百元
六位車號筒機器三燈等全副價銀
二千三百元車前雙燈價銀五十元
不在其內
英一千九百十一年正月十二號　羅敏申律牙尼里士公司謹啟

嗎根代望即有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本
銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本五
十六萬二千五百磅　留餘積項共有二十八萬五千磅　本銀行總
寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年爲期者以四八
仙息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八
仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡關本銀行職務之生意
本銀行均可承辦　諸君光顧請移　玉趾臨面商便妥
大英一千九百零九年亦不里月十六號
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎麗啟

MEDICAL HALL

新製專治淋病藥丸廣告



（第二）
肝那中藥丸乃專治各種淋病之新出
其藥服即止痛數點鐘久其效驗顯然

其病即愈有病者請試服之當知其藥
之利益爲何如也
西歷一千九百一十年十月廿八號
發賣處新加坡德國神農大藥房啟

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic

(BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

藥酒發售　〇啟者此藥擦由
德國皇家大富生專心博考知自命鶴
鐵樹產自總國醫如秘術之年採北強
兼醞提謝發發靈芝藏遊而或昔年曾
經星送美國奐國法國奧國做國及天
下諸大弟統計由各歐皇家大醫士三
百餘名考驗藥醫手譜共三白餘織綿
係酌酒醫此之功端治男女氣病血爵
情神園倦筋皆變痛不思飲食胃口果
帶頭並眼花心窺忱憾不或寐酷齊失
調小便淋癡如飯湯等症長寐發治燒
症以及婦科月飢失調或臨縱脹攝病
人後愈欠麵有疾無疾皆敵可盤而飲
夫能精緒蕉蘊爽能治陰窺離舉之疾
婦人飲之能溫和子宜發遊肥體素無
瘀病相使本局開劑解三十瘀藏懸來
不惜資本醫心製藥藥水藥油藥濕丹
舊丸散變鼓驗而德君醫生保赤存心
無論內外都衛辦症請臨診副藥對因
春發者不滋衆國藥乞凡見醫顯齒誠
遂醫新到本藥醫醫沾自富格外從服
此飾
八敘一千九百零
四年十月廿九號
新嘉坡士華德醫神農
大藥房謹啟

利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒暢流過盛奸商志圖射利致魚目混珠不分美惡而　諸君有嗜以飲此等假冒酒者爲害甚大本公司不得不將此字詳細佈衆周知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同人之益也

近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標其標籤牌物本公司之欵式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標不惜工本係以頂上質料或以故冒飲此酒者離陶其益煙新融名隨滿徒假冒酒之區將釀同樣

新嘉坡五条呼喜公司
專辦祖家頭上美酒搶隐叱像

嘉悠鉦公司

發大興沽其所故之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標其標頭經已與官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標者務必留神細察勿爲僞貨所誤再者本公司正金鐘標有所列標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認從此佈　聞

大英一千九百零七年二月二十號

利直南有限公司　謹啟

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索纜發售

啟者特字通知香港架冥紐
弗渣靈公司即（香港製索
公司）設立於一千八百八
十三年乃是製造淨呂宋索
三股一英寸至二英寸 船
纜五英寸至十英寸 四股
三英寸至十英寸 諸君欲
知價值貨式各情者請各臨
新玉嘉坡勿甚門牌二十五
號署一面詢本代理人納流
騷士多巴尼便悉其詳矣此
佈
英一千九百一十一年正月
十四號
代理人納流騷士多巴尼啟

Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰磚發售

啟者特字通知兀連埃蘭施囹有
限公司之勃蘭英國灰每桶實重
三百七十五磅每包實重二百五
十磅又有發沽各式英國灰所製
之磚 光面磚 各式水管 墻
磚等 諸君欲知價值貨式各情
者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二
十五號署一面詢本代理人納流
騷士多巴尼便悉其詳矣此佈
大英一千九百一十一年正月十
四號 啟
代理人納流騷士多巴尼謹啟

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而潔味芬香
深得化學之新裁製無上之妙品老年服之可以還童幼
年服之可能強壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡
印度南花
旗舊金山
盤門等處
每年能銷
五百萬箱
亦可謂鉅
矣極矣富
此中國力
圖自強戒
煙社會林立若以此乳服之不但身體強壯可賽荷生爾
體操　諸君尤宜時服稍許百倍於國於身裨益不淺耶
願諸君請嘗試之論信誓不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

各埠輪船入口

福利輪船	由麻六甲起程	約廿二日到	金福和
雙美輪船	由仲光起程	約廿二日到	億利源
蘇丹輪船	由香港起程	約廿三日到	棉示必洋行
孟勝巴那輪船	由山口洋起程	約廿三日到	遮旦弟利士
萬和順輪船	由坤甸起程	約廿三日到	同益公司
黃警輪船	由汕頭起程	約廿三日到	明嗎也洋行
金生輪船	由香港起程	約廿三日到	莫實得洋行
赤嘈打囒嚕輪船	由香港起程	約廿三日到	巴智申洋行
嗎礁喻輪船	由加勝巴起程	約廿四日到	莫實街洋行
客璧珍輪船	由善丹起程	約廿四日到	遮旦弟利士
牙璧璧士輪船	由倫敦起程	約廿四日到	莫寔得洋行
沙隆嗎嘚輪船	由香港起程	約廿四日到	巴智申洋行
源通輪船	由網咯起程	約廿四日到	明馬也洋行
多沙嗎嘚輪船	由望眉起程	約廿四日到	巴智申洋行
力嗎孟對士輪船	由加勝巴起程	約廿四日到	遮旦弟利士
俄眼輪船	由泗水起程	約廿五日到	棉示必洋行
佚荷嗎嘚輪船	由倫敦起程	約廿六日到	巴智申洋行
豐環第一輪船	由汕頭起程	約廿七日到	豐源號

輪船開行

加勝巴	瑞娛輪船	廿二日	上午六點	協榮茂
井里汶	三寶壠		又	又
龜咯	呀憐宜輪船	廿三日	上午八點	亞實哈
吉里汶	河內輪船	廿三日	上午十點	寶興號
麻六甲	慶生輪船	廿三日	下午一點	新英泰
蓮宜			又	又
蘇坡	海南輪船	廿三日	下午二點	順局公司
麻六甲			又	又
日里	加拉蘇輪船	廿三日	下午三點	棉示必洋行
吉壠	白蠟輪船	廿四日	下午四點	實得力公司
大白蠟			又	又
麻六甲	麻六甲輪船	廿四日	下午四點	實得力公司
吉壢	打嚨峇輪船	廿四日	下午四點	莫實得洋行
檳榔嶼	印度		又	又
加勝巴	仵安輪船	廿四日	上午六點	協榮茂
井里汶	三寶壠		又	又
檳榔嶼	漢腦輪船	廿四日	下午四點	開[illegible]行

○前途來電云　法國正郵船一艘於本月十八日由高浪嗲啟程來叻定於本月廿三日拜一即能抵叻上落客貨畢即展輪開往　西貢　香港　上海　等處

○前途來電云　法國郵船一艘於本月本日由西貢啟程來叻定於本月廿三日拜一即能抵叻上落客貨畢即啟行開往　歐洲　等處

請示船期　○敬啓者茲本館之報按日必將出口之各輪船行期詳登凡有輪船之公司行號見報爲之先期佈告俾人周知以便招接載運不無補益實爲利便之舉但本館記事浩繁逐一詢問恐或有遺茲敬與　諸翁約凡有輪船之公司行號如遇寶號出口之船某日展輪解纜得有定期務祈先將船期示知俾本館以便照登則欲附貨搭客者自可先事傳知自無後至之虞不費之利諒　諸翁之樂從也再者　諸翁送來之稿祈於每日一點鐘以前交到始能照刊若過一點鐘本館排字已完則不能照錄當俟下日始能錄出尚祈見諒特此佈聞

本館謹啟

專售馳名捲烟告白

啟者環球上所製之紙捲烟枝多矣未有如椶櫚樹捲烟之佳者此烟名曰加勝巴票此票之捲烟第一精良及在市上行銷其價值又極最廉此烟係將頂上華衣領之烟葉捲成此等烟枝隨處均能採購 諸君有欲試驗者請到本公司索取此烟之辦頭不取分文在于新嘉坡 網咯 西貢等處之專售人乃係利直喃有限公司有欲烟氣薄以暢腦筋而又自珍其身體者請垂賞鑒此佈

利直喃有限公司謹啟

西一千九百一十年八月九號

本坡二十日各貨的確行情

貨名	行情	價
錫	賣出	九十四元八角半
柔佛烏椒	又	十五元三角半
	又	十五元五角
○實勝越白椒	賣出	二十七元
浮羅勝越白椒	賣出	二十七元五角
山口洋	又	二十七元五角
三發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	又	
廖內	又	
○叻廿蜜	出價	八元一角二五
麻六甲	出價	八元二角半
實勝越	無賣出	
四角一號宋椒	賣出	十四元四角
歷一號	又	十二元七角半
爪亞一號	又	十四元五角
○碩莪粉		
叻一號	賣出	三元八角二五
二號	無賣出	
下等（冬粉）	賣出	三元八角七占
	又	三元八角五占
實勝越一號	無賣出	
二號	無賣出	
坤甸下等	又	
廖芒	又	
勒閩	無賣出	
○安抆坡丁香	出價	三十二元
○安抆坡荖花	出價	一百元
少荖花	又	一百一十元
○荖椰只		
每荖八十粒	出價	二十五元二角半
每荖百一粒	又	二十元
在売	無賣出	
○巴東廿文烟	無賣出	
○巨港廿文烟	無賣出	
○樹乳		
雜軟十蘇一號	無賣出	
雜軟又二號	又	
雜軟又三號	又	
雜軟又四號	又	
雜軟挨第一	又	
實勝越日落洞	賣出	八元七角五占
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	又	
納閩日落洞	無賣出	
○暹羅紫梗	賣出	十六元七角五占
○暹羅水牛皮二號	無賣出	

貨名	行情	價
○碩莪粒		
麻六甲上中碩莪粒	賣出	八元
麻六甲中碩莪粒	又	七元八角
	又	七元一角五占
麻六甲上小碩莪粒	又	八元一角二五
麻六甲小	又	七元三角
上幼丕	賣出	七元八角七五
麻六甲幼丕	又	七元八角
暹城中碩莪粒	賣出	六元七角半
暹城小碩莪粒	又	六元五角
來唻暹羔丕	出價	二十六元七角半
峇厘羔丕	又	二十八元二角半
○轉肉峇盤	賣出	十元零二角半
坤甸	無賣出	
加廊	賣出	十元
羅浮	又	九元九角
牛郎礁老（深水地）	賣出	十元零三角
簡仔底（深水地）	又	十元零三角
巴東	無賣出	
勿里洞	無賣出	
山口洋	又	
仙那芾	無賣出	
浮羅林柔（番丹鳳舞雲）	又	
吉蘭丹	無賣出	
什碎	無賣出	
孖葛坡	無賣出	
○錫　浮羅勝越	賣出	十三元
高抵吧加蘇丹	又	十七元五角
高抵巴加	賣出	十六元
武嘮	賣出	八元五角
四久葛礁（高底樹膠）	賣出	八元二角五占
四久葛礁（巴西樹膠）	無賣出	
巴西巴加	賣出	十四元二角半
巨港白膠	賣出	九元一角
	又	八元六角
巨港紅膠	無賣出	
勿鄭眼	賣出	十三元九角
勿羅吧加	又	十三元六角二五
高抵叨合	無賣出	
閩浙馬辰（舞有）	賣出	十元零八角七五
閩浙馬辰（三稲）	無賣出	
新寶敦（寮牙）	賣出	十二元
坤甸（寮牙貳老）	無賣出	
實勝越粗膠	又	
○象標（長）	又	
○角標（圓）	又	
○鶴葛土油		
日標		
大鐘每箱		

卽日行情

貨名	行情	價
振成一號白米		一百九十二元
萬成順八卦印		一百八十三元
寶大盛日月		一百七十一元半
元豐樂雙蓮		一百七十六元
元利一號		一百六十九元半
榮興雙吉		一百六十一元半
常發雙福		一百七十八元半
乾利青蠻		一百六十五元半
元聯盛車魚		一百六十一元半
元章盛紅綠		一百五十八元
南興紅印		一百七十六元
勝占		一百五十八元
仲光小較		一百五十六元
半港糙		一百二十四元半
烟土一箱		一千九百元
錫	出價	九十四元五角
柔佛烏椒	賣出	十五元三角半
叻廿蜜	出價	八元一角二五
實勝越白椒	出價	二十六元五角

匯票行情

項目	條件	價
足金	每兩	六十四元六角
金盾	每盾	八元五角七占
度印盾	一百元兌	一百七十四盾半
爪亞盾	一百元兌	一百四十二盾
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿一元二角半
	商人三十日期銀票百元銀行	廿三元二角半
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿一元六角二五
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿三元六角二五
匯安南	銀行現銀票一百元貼出	二十元零五角
	商人三十日期票	二十二元五角
匯暹羅	銀行現銀票一百銀值	六十六元
	商人三十日期票	六十八元
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
匯加務門	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零七五
	商人三十日期票	一百四十二盾七五
匯泗里末	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零七五
	商人三十日期票	一百四十二盾七五
三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零五
	商人三十日期票	一百四十二盾半
匯望加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾
	商人三十日期票	一百四十三盾
匯仰光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾二五
	商人三十日期票	一百七十六盾二五
匯加里吉	銀行現銀票一百元值	一百七十五盾
	商人三十日期票	一百七十七盾
匯上海	銀行現銀票一百元值	九十四兩七五
	商人三十日期票	九十六兩七五

宣統二年十二月廿一日新加坡叻報館刊

三品酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡緞明嗎也公司者爲真若無此字樣即屬假冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

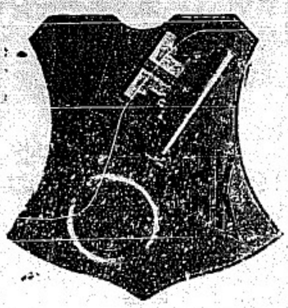
法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙莫無窮今市上所有萬蘭池酒無有能其出右者蓋堪佐輕中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早　移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

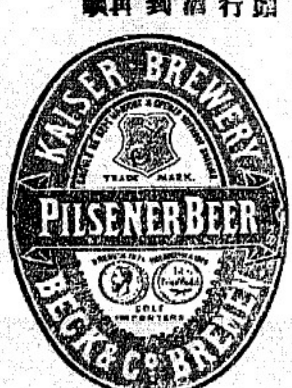
蜜酒發售



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧所爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鑰匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行擬定於酒樽木枳內加一鐵鑰匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往　加勝巴　三寶瓏　四里末　望加錫　檳榔嶼　呂禮等處其餘他埠均能販運往銷此佈　聞

大英一千九百零八年元月一號

明嗎也洋行



烏嘜酒發售

啟者本行向由央國督辦各種美酒來叻發售久已邀馳名茲復由央新辦到顧附士斗嘜字號之狗頭嘜烏嘜酒到叻勝沽此酒香美異常不能飲之可口且能保養精神調和血氣補飲令人不生疾病誠酒國中上品也　諸君光顧務細看以上所列之狗頭標照不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

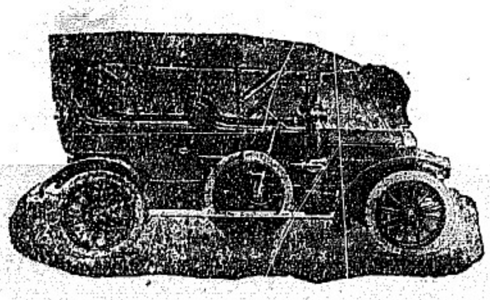
馳名鐵櫥發售

嘗思營生之道所最要者則惟數薄其次則惟璽兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵廚所以爲　諸僉之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣等此鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘　諸君有惠顧者祈即　玉臨選購爲盼

明嗎也洋行謹啟

PATERSON SIMONS & Co., Limited.

巴智申有限公司廣告



總售處新嘉坡及檳城本公司

雪文發售 手標 扇標 三翅標

麵粉發售 馬及鑰標 象及貂標 貓上孔雀標

紐蘇萬蘭池酒發售 此酒樽外縛鉛線在明 安樂公司 錦興 泰興 均有寄沽

夏威威士杞酒發售 特字通佈 諸君知悉凡各屋宇若無保險公司偶逢失愼則損耗必深如欲提防請到本公司代理之牙連保險有限公司預行買保可也

啓者本公司經售星牙摩打車 加呂勿拘呂雪（即辟穢藥水之一種）價值甚廉

發售滅火機器此器與商場大有關係不可不買以保平安此佈

英一千九百十一年正月三號

巴智申有限公司謹啟

羅奇生

凡各貨物俱用馬嘜

別人不得假冒影射

經在大英政府注冊

總發行處中街門牌弍十八號羅廣同濟各欵藥酒

羅奇生

自辦各色洋酒

自甑各色米酒

自辦天津美酒

發行

分售處
丹戎巴葛律二百六十八号奇發
牛車水第拾号奇興
新北索二十二号奇安
小坡大馬路四百六十九号奇祥

嚽 羅奇生酒房 吻

馬嘜

LOH KEE SENG Singapore.

本號支店 天津羅恒益 各種美酒 向消金山各埠 久已馳名 今承本坡酒例改良 辦來

自辦天津各色美酒

發沽 香濃味美 確為津酒正裝 與別家轉托和雜者不同 請為嘗試 當知真僞

LOH KEE SENG.
SINGAPORE

羅奇生酒房

本號致和港好米酒九州府人多知之茲如法在本坡蒸釀純用糯米醋釀成並無火酒花糖雜質

自蒸正氣各色米酒

大有壯氣補血之功故無燥喉灼肺之患凡屬中國人請飲中國之酒

本酒房謹啓

薑格外賣相宜

由本號代報運出水免稅酒價更屬廉平比之貴客親到香港購辦更為相宜便捷

宣統二年正月廿六日

各酒價目繁多 茲洋玻璃樽酒開列

玫瑰露酒	銀九角	玫　酒	銀九角	廣同濟跌打酒	四角
茵陳露酒	八角二占	紹興酒	五角半	廣同濟風濕酒	九角
蓮花露酒	八角二占	黑糯米酒	五角半	廣同濟百歲酒	六角
五加皮酒	八角二占	白糯米酒	五角半	廣同濟毛雞酒	七角
				廣同濟衛生酒	六角
史國公酒	八角二占	青梅酒	六角	廣同濟三鞭酒	六角
高粱酒	銀九角	矛根酒	六角		

蔡同德虎骨木瓜酒八角

羅奇生謹啟

代售水櫃廣告

啟者特字通知本公司專家代理出沽華廖拿之水櫃此櫃現在最大之樹乳園內有用作殺滅茅草及各種樹根之用如用此器比之抽拔樹根之費可減五十巴仙本公司在于吉隆及瑞珍咸坡係託　尉範夏巴君爲副代理人此佈　英一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司現辦到奧國最著名之鷹嘜蔴棉泥（市上呌作紅毛泥）來叻發售此泥乃用上等之材料製成最能耐久　諸商會如欲採辦者請到本公司面商價值從廉此佈

新加波專家代理人慕娘有限公司謹啟